



# App-Bedienungsanleitung

# Einführung

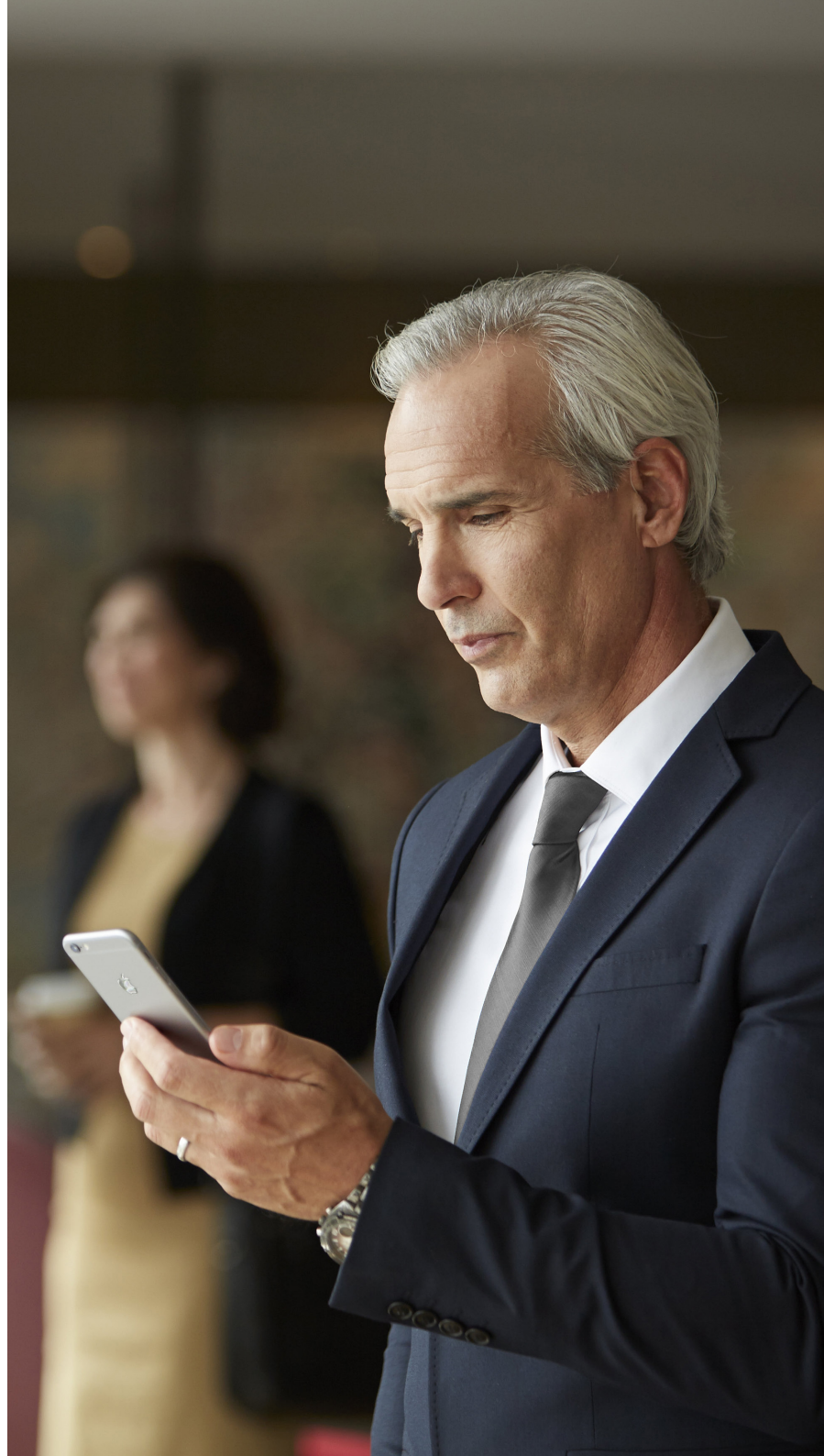
**Die ReSound-Apps wurden entwickelt, um Ihr Hörerlebnis zu verbessern und Ihnen zu helfen, mehr aus Ihren ReSound-Hörssystemen herauszuholen.**

Dank der innovativen Klangtechnologie und des einzigartigen Designs von ReSound können Sie das Hören wieder genießen. Die Hörsysteme sind exklusiv über Audiologen und Hörakustiker erhältlich.

Mit den ReSound-Apps können Sie mehr aus Ihren ReSound-Hörssystemen herausholen – durch neue Möglichkeiten für Kontrolle, eigene Einstellungen und Tinnitus-Linderung.

Weitere Informationen und Hilfe für Apps finden Sie auf der Website:  
**[www.resound.com/apps](http://www.resound.com/apps)**


Wenn Sie eine gedruckte Bedienungsanleitung für die App bevorzugen, wenden Sie sich bitte an die Kundenbetreuung oder drucken Sie einfach diese Anleitung aus.



# Die App finden und installieren




## Zugriff auf Apps für iPhone, iPad und iPod touch – Download im Apple App Store in folgenden Schritten:

1. Gehen Sie zum App Store, indem Sie das App-Store-Symbol  auf dem iPhone, iPad oder iPod touch antippen.
2. Suchen Sie im App Store nach „ReSound“ und dem Namen der App.
3. Wenn Sie ein iPad verwenden, ändern Sie das Suchkriterium oben links in „Nur iPhone“.
4. Wenn Sie die App gefunden haben, tippen Sie auf „Laden“.
5. Dann tippen Sie auf „Installieren“.
6. Geben Sie eine gültige Apple ID und ein Passwort ein.
7. Nach Eingabe des Passworts wird die ReSound-App heruntergeladen und installiert.
8. Nach dem Herunterladen finden Sie die App auf dem Bildschirm des Mobilgeräts – tippen Sie ihn an, um die ReSound-App zu öffnen.



## Zugriff auf Apps für Android-Geräte – Download aus dem Google Play Store in folgenden Schritten:

1. Gehen Sie zum Google Play Store, indem Sie das Play-Store-Symbol  auf dem Android-Telefon antippen.
2. Suchen Sie im Play Store nach „ReSound“ und dem Namen der App.
3. Wenn Sie die App gefunden haben, tippen Sie erst auf „Installieren“ und dann auf „Akzeptieren“, damit die App auf bestimmte Funktionen Ihres Telefons wie Bluetooth zugreifen kann.
4. Nach Eingabe des Passworts wird die ReSound-App heruntergeladen und installiert.
5. Wenn die Installation abgeschlossen ist, tippen Sie auf „Öffnen“, um die ReSound-App zu öffnen.

# ReSound Smart 3D™ App



Die ReSound Smart 3D App bietet einmalige Benutzerfreundlichkeit mit nur einem Fingertipp. Stellen Sie Ihre Hörsysteme direkt von Ihrem mobilen Gerät ein, um Ihr Hörerlebnis zu personalisieren und an Ihre Geräuschumgebungen anzupassen. Ihr Hörgeräteakustiker kann sogar die Programme für Ihre Hörsysteme aktualisieren und Ihnen neue Software für die Hörsysteme senden, ohne dass Sie ihn selbst aufsuchen müssen. Die App unterstützt Sie dabei zu lernen, was Sie tun können und wie Sie es tun.

Die ReSound Smart 3D App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

## Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

### Hörsysteme:

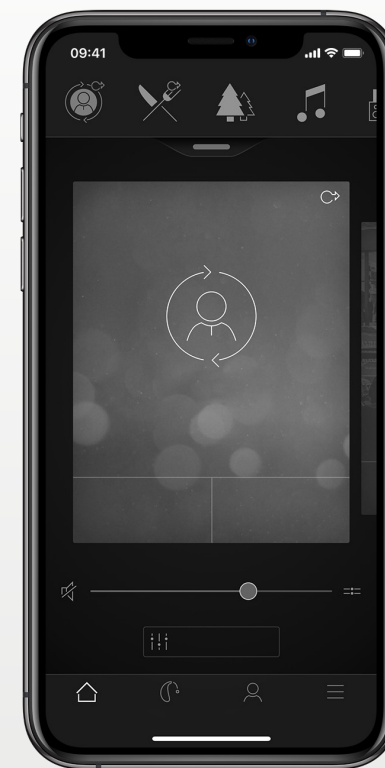
- ReSound-Smart-Hörsysteme\*: ReSound LiNX 3D oder neuer veröffentlicht.

### Mobilgeräte:

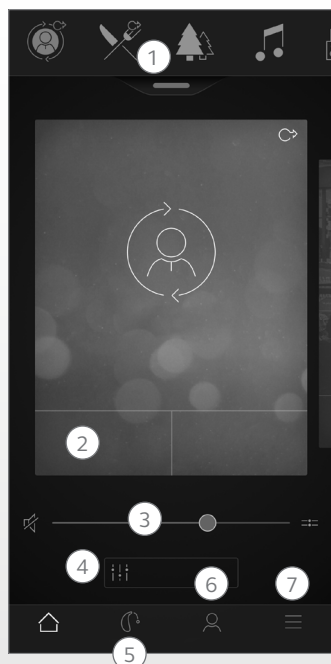
- iPhone, iPad oder iPod touch. Die ReSound Smart 3D App ist kompatibel mit Apple Watch.
- Unterstützte Android-Geräte.

Genauere Informationen zu Kompatibilität und eine aktuelle Liste kompatibler Mobilgeräte finden Sie hier: [www.resound.com/compatibility](http://www.resound.com/compatibility)

\*Sorgen Sie dafür, dass in den Hörgeräten die neueste Version der Firmware installiert ist. Andernfalls kann Ihr Hörgeräteakustiker die Hörsystem-Firmware für Sie aktualisieren.



# Funktionen der ReSound Smart 3D App



Hauptbildschirm:

1. Nutzen Sie das obere Karussell, **Dropdown-Menü** oder ziehen Sie die Karte durch, um Ihr Hörsystem- oder Streamerprogramm oder Ihren Favoriten auszuwählen. Tippen Sie auf Dropdown, um Programme und Favoriten zu bearbeiten.
2. Nutzen Sie **Schnellzugriffstasten** für Signaleinstellungen mit nur einem Fingertipp.
3. **Lautstärke** einstellen oder stummschalten.
4. **Sound Enhancer** aufrufen, um Höhen/Mitten/Bass, Störschallreduzierung, Sprachfokus oder Windgeräuschreduktion einzustellen\*. Mit dem Tinnitus Manager können Sie die Tonhöhen und die verschiedenen Töne des Tinnitus Sound Generators einstellen oder ein Klangschema auswählen\*\*.
5. **Navigationsmenü.**
6. Mein **Menü:** menu:  
Hier **erfahren** Sie, was die App kann, und Sie können Ihren Hörgeräteakustiker **kontaktieren\***, um Hilfe anzufordern und Updates Ihrer Hörgeräteeinstellungen zu erhalten.
7. Menü **Mehr:**  
Hier können Sie App-Einstellungen anpassen und erhalten nähere Informationen über Ihre App.

\*Die Verfügbarkeit der Funktionen ist vom Hörsystemmodell und der Anpassung durch Ihren Hörgeräteakustiker abhängig.

\*\* Verfügbar, wenn in Ihrem Hörsystem der Tinnitus Sound Generator aktiviert wurde.

## Verwendungszweck von Smartphone-Apps:

Die Smartphone-Apps sind für die Verwendung mit Wireless-Hörsystemen vorgesehen. Smartphone-Apps senden und empfangen Signale für die Wireless-Hörgeräte über ausgewählte mobile Geräte, für die diese Apps entwickelt wurden.

CE  
0297

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dänemark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an GN ReSound A/S zu richten.

# ReSound Smart™ App

Die ReSound Smart App bietet die gleiche benutzerfreundliche Oberfläche wie ReSound Smart 3D zur Steuerung und Anpassung Ihrer Hörsysteme. Diese App kann mit ReSound-Hörsystemen verbunden werden, die ReSound Assist nicht unterstützen.

Die ReSound Smart App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

## Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

### Hörsysteme:

- ReSound-Smart-Hörsysteme\*: ReSound LiNX<sup>2</sup>, ReSound LiNX, ReSound LiNX TS, ReSound ENZO<sup>2</sup>, ReSound ENZO oder ReSound Up Smart.

### Mobilgeräte:

- iPhone, iPad oder iPod touch. Die ReSound Smart App ist kompatibel mit Apple Watch.
- Unterstützte Android-Geräte.

Genaue Informationen zu Kompatibilität und eine aktuelle Liste kompatibler Mobilgeräte finden Sie hier: [www.resound.com/compatibility](http://www.resound.com/compatibility)

\*Sorgen Sie dafür, dass in den Hörgeräten die neueste Version der Firmware installiert ist. Andernfalls kann Ihr Hörgeräteakustiker die Hörsystem-Firmware für Sie aktualisieren.

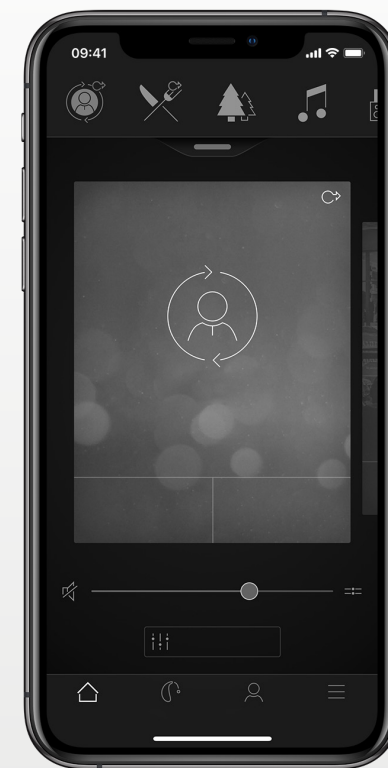
## Verwendungszweck von Smartphone-Apps:

Die Smartphone-Apps sind für die Verwendung mit Wireless-Hörsystemen vorgesehen. Smartphone-Apps senden und empfangen Signale für die Wireless-Hörgeräte über ausgewählte mobile Geräte, für die diese Apps entwickelt wurden.

CE  
0297

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dänemark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an GN ReSound A/S zu richten.



# ReSound Control App



Mit der ReSound Control App können Sie Ihre Hörsysteme steuern. In Kombination mit dem Telefonclip+ gibt Ihnen ReSound Control einen Überblick und ermöglicht die Fernsteuerung der ReSound-Wireless-Hörsysteme und der ReSound-Wireless-Zubehörgeräte mit dem Mobilgerät.

Die ReSound Control App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

## Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

### Hörsysteme:

- ReSound-Wireless-Hörsysteme.

### Wireless-Zubehör:

- ReSound Telefonclip+.

### Mobilgeräte:

- iPhone, iPad oder iPod touch mit iOS 7 oder höher.
- Android-Geräte\* mit Android OS 2.3.5 oder neuer.

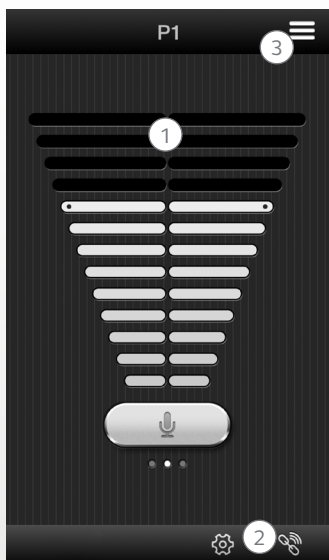
Für optimale Leistung sollte die ReSound Control App nicht aktiv auf mehr als einem Mobilgerät gleichzeitig genutzt werden.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte [www.resound.com/control](http://www.resound.com/control)

\*Funktionalität auf ausgewählten Modellen von HTC, Huawei, LG, Motorola, Samsung und Sony geprüft.



# Funktionen der ReSound Control App



## 1. Stellen Sie die Lautstärke Ihrer Wireless-Hörsysteme ein oder schalten Sie diese stumm.

Stellen Sie die Lautstärke Ihrer Wireless-Zubehörgeräte ein oder schalten Sie diese stumm.

2. Verwenden Sie den **Link-Bildschirm**, um einen Überblick über die Verbindungen zwischen der App und Ihren Hörsystemen zu erhalten.

## 3. Ändern Sie manuelle und Streamer-Programme.

### Verwendungszweck von Smartphone-Apps:

Die Smartphone-Apps sind für die Verwendung mit Wireless-Hörsystemen vorgesehen. Smartphone-Apps senden und empfangen Signale für die Wireless-Hörgeräte über ausgewählte mobile Geräte, für die diese Apps entwickelt wurden.

CE  
0297

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dänemark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an GN ReSound A/S zu richten.



# ReSound Relief™ App



Die ReSound Relief App bietet ein ausgewogenes und flexibles Tinnitusmanagement. Die ReSound Relief App verwendet eine Kombination von Klängen und Entspannungsübungen, die Ihr Gehirn vom Tinnitus ablenken sollen. Mit der Zeit lernt das Gehirn, sich weniger auf den Tinnitus zu konzentrieren. Darüber hinaus werden die Beratungs- und Therapieelemente der App durch sieben Fähigkeiten zur Tinnitus-Bewältigung ergänzt, die Tipps für das Verstehen und Management des Tinnitus umfassen.

Die App ist ein Hilfsmittel für Personen mit Tinnitus. Sie sollte in Kombination mit einer Tinnitusbehandlung oder einem vom Arzt vorgegebenen Plan verwendet werden.

Die ReSound Relief App ist als kostenloser Download im App Store (iOS) und bei Google Play (Android) erhältlich.

## Um die App nutzen zu können, benötigen Sie die folgenden Geräte:

### Hörsysteme:

- ReSound-Smart-Hörsysteme für die Direktübertragung von einem iPhone, iPad oder iPod touch oder wireless-fähige Hörsysteme von ReSound in Kombination mit einem Telefonlip+.

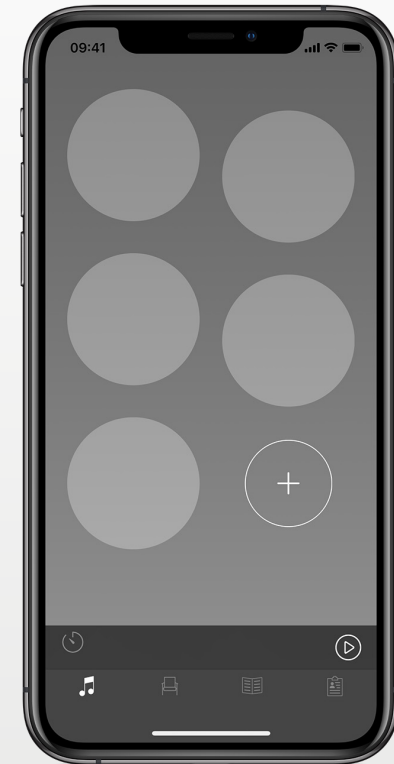
### Mobilgeräte:

- iPhone, iPad oder iPod touch.
- Android-Geräte mit Android OS 4.4 oder neuer.

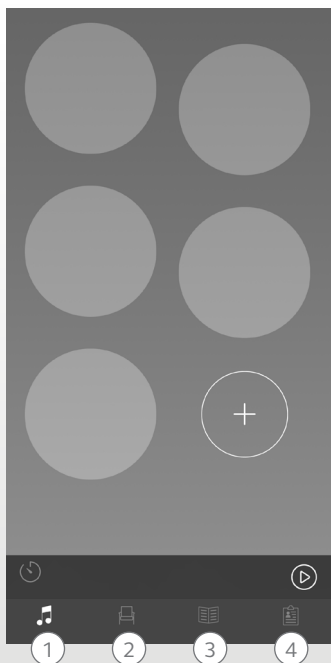
### Headset:

- Sie können die App auch mit einem an das Telefon angeschlossenen Standard-Headset nutzen.

Weitere Informationen entnehmen Sie bitte [www.resound.com/reliefapp](http://www.resound.com/reliefapp)



# Funktionen der ReSound Relief App



Mit dieser App können Sie eine persönliche Bibliothek mit Klangtherapie-Dateien verwalten und eigene Klanglandschaften aus Umgebungsgeräuschen und kurzen Musikstücken zusammenstellen.

## **1. Klangtherapie:**

Klanglandschaften anhören, erstellen und herunterladen.

## **2. Therapien:**

Finden Sie verschiedene Therapien, die Ihnen helfen zu entspannen.

## **3. Lernen:**

Informationen über Tinnitus erhalten.

## **4. My Relief:**

Verfolgen Sie Ihre App-Nutzung.

### **Verwendungszweck der App:**

Die App ist für Klangtherapie und Entspannungsübungen bestimmt, mit denen Tinnituspatienten von ihren Ohrgeräuschen abgelenkt werden sollen. Sie kann im Rahmen einer Tinnitusbehandlung zum Einsatz kommen. Sie ist nicht für die audiologische/ontologische Behandlung von symptomatischem Tinnitus oder zur Verdeckung interner Geräusche bestimmt.



### **Tinnitus-Warnung**

Vermeiden Sie eine hohe Lautstärkeeinstellung über längere Zeit, um sich nicht dem Risiko eines Hörverlustes auszusetzen.



GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dänemark

Alle Fragen zur Richtlinie 93/42/EWG über Medizinprodukte sind an GN ReSound A/S zu richten.

# Warn- und Sicherheitshinweise

## **Nutzung mit Smartphone-Apps:**

Die Benachrichtigung über App-Updates sollte nicht deaktiviert werden. Zudem empfehlen wir allen Nutzern, alle Updates zu installieren, um sicherzustellen, dass die App richtig funktioniert und auf dem neuesten Stand ist.

Die App muss mit den dafür vorgesehenen Hörsystemen von ReSound verwendet werden. ReSound übernimmt keine Haftung, falls die App mit anderen Hörsystemen verwendet wird. Verwenden Sie nur von Ihnen angeforderte Fernfeinadjustierungspakete.

## **Warn- und Sicherheitshinweise**

Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung für das Hörsystem, bevor Sie die ReSound-App mit dem Hörsystem verwenden. Die Bedienungsanleitung für das Hörsystem wurde mit dem Gerät mitgeliefert. Falls Sie ein neues Exemplar der Anleitung benötigen, wenden Sie sich bitte an den ReSound-Kundendienst.

Achten Sie besonders auf Informationen, die mit einem Warnsymbol gekennzeichnet sind:



**WARNUNG** weist auf Situationen hin, die zu schweren Verletzungen führen können.

**VORSICHT:** Gefahren, die zu leichten bis mittelschweren Verletzungen führen können.



Hersteller gemäß EU-Richtlinie  
93/42/EWG über Medizinprodukte:

**Weltweite Vertretungen**

GN ReSound A/S  
Lautrupbjerg 7  
DK-2750 Ballerup  
Dänemark  
Tel.: +45 4575 1111  
resound.com

**Deutschland**

GN Hearing GmbH  
An der Kleimannbrücke 75  
DE-48157 Münster  
Tel.: +49 251-20 39 6-0  
Fax: +49 251-20 39 6-250  
info@gnresound.de  
resound.com

**Österreich**

GN Hearing Austria GmbH  
Wimbergergasse 14-16  
AT-1070 Wien  
Tel: +43 1 524 54 000  
info@gnresound.at  
resound.at

**Schweiz**

GN Hearing Switzerland AG  
Schützenstrasse 1  
CH-8800 Thalwil  
Tel.: +41 44 722 91 11  
info@gnresound.ch  
resound.ch

USt-IdNr. DK55082715

© 2019 GN Hearing A/S. Alle Rechte vorbehalten. ReSound ist eine Marke der GN Hearing A/S. Apple, das Apple-Logo, iPhone, iPad, iPod touch und Apple Watch sind eingetragene Marken der Apple Inc. in den USA und anderen Ländern. App Store ist eine Dienstleistungsmarke der Apple Inc., die in den USA und anderen Ländern eingetragen ist. Android, Google Play und das Google-Play-Logo sind Marken der Google Inc. Der Android-Roboter wurde aus einem von Google erstellten und freigegebenen Werk wiedergegeben und wird gemäß den in der Creative Commons 3.0 Attribution License beschriebenen Bestimmungen verwendet. Die Wortmarke Bluetooth und die Bluetooth-Logos sind eingetragene Marken der Bluetooth SIG, Inc.